

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Vermessungswesen und Kulturtechnik =  
Revue technique suisse des mensurations et améliorations foncières  
**Herausgeber:** Schweizerischer Geometerverein = Association suisse des géomètres  
**Band:** 21 (1923)  
**Heft:** 5

**Vereinsnachrichten:** Assemblée générale et conférences professionnelles : Zurich 6-7  
avril 1923

**Autor:** Panchaud

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

machte auf die große Bedeutung der Luftphotogrammetrie aufmerksam und empfahl der Versammlung, den Fortschritten auf diesem Gebiet die volle Aufmerksamkeit zu schenken. Die Tagung hat von neuem bewiesen, wie sehr die schweizerische Geometerschaft bestrebt ist, mit den neuesten Ergebnissen der Wissenschaft und der Technik vertraut zu werden. Wir sind überzeugt im Namen aller Teilnehmer und Gäste zu handeln, wenn wir den Herren Referenten, sowie den rührigen Organisatoren des Vortragskurses für ihre Mühe unsern besten Dank aussprechen.

*H. Fluck*, Ingenieur.

### **Assemblée générale et conférences professionnelles** **Zurich 6—7 avril 1923.**

En juin 1922 lors de l'Assemblée générale de Liestal, il avait été émis le vœu, vu la faible participation, de renouveler une séance de 2 jours, ou de faire coïncider celle-ci avec des conférences professionnelles; l'assemblée des délégués réunie le 3 mars à Langenthal a accepté l'offre de la section Zurich-Schaffhouse d'organiser la 19<sup>me</sup> assemblée générale à Zurich les 6 et 7 avril, en même temps que les conférences professionnelles, ces dernières sous les auspices des sections de la Suisse allemande.

Le Comité d'organisation présidé par M. Bertschmann, Président de la section Zurich-Schaffhouse et Géomètre en chef de la Ville de Zurich, avait préparé un programme très intéressant et très instructif:

- 1<sup>o</sup> Révision de la loi fédérale sur l'agriculture, chapitre des améliorations foncières, par M. Messmer, secrétaire des paysans zuricois.
- 2<sup>o</sup> Plans d'extention, bons et mauvais exemples, par M. Herter, architecte à Zurich.
- 3<sup>o</sup> Théorie de la « Relativité », par M. Weyl, professeur.
- 4<sup>o</sup> Les bases géodésiques de la triangulation fédérale, par M. Zölly, chef de la section de géodésie au Service topographique fédéral.
- 5<sup>o</sup> Organisation des mensurations cadastrales en Suisse, par M. Baltensberger, Inspecteur fédéral du cadastre.

6<sup>o</sup> « Photogrammétrie aérienne » en France, par M. Roussilhe, Ingénieur hydrographe en Chef de la marine, directeur de la reconstitution foncière et du cadastre des régions libérées.

7<sup>o</sup> Assemblée générale selon ordre du jour spécial.

Ces conférences ont réuni environ 170 participants; la Ville de Zurich était officiellement représentée par M. le Dr. Klæti, conseiller municipal, l'Union des Géomètres-experts français par son Vice-président M. Peltier, accompagné de M. Danger, géomètre du domaine de l'Etat et Professeur à l'école spéciale des Travaux Publics de Paris, avec quelques élèves.

Nos collègues français, sous l'experte direction de Rügger, ont en outre visité le Bureau des mensurations de la Ville de Zurich, quelques instituts de mécanique de précision et nous espérons qu'ils garderont de leur court séjour en Suisse le meilleur souvenir.

Nous avons constaté à nouveau avec plaisir, la présence de la plupart des chefs de service fédéraux et cantonaux des travaux compétents; cette étroite coopération, l'intérêt qu'ils manifestent à notre Société, ne peuvent qu'être utile aux uns et aux autres.

Il n'est guère possible de donner ici, un résumé même succinct de ces conférences qui ont suscité parmi tous les auditeurs la plus vive attention; la plupart des conférenciers s'étaient adjoint la lanterne à projection et le cinématographe pour illustrer et rendre plus attrayants leurs exposés. Nous formulons le vœu que notre Journal puisse publier quelques-uns de ceux-ci.

Samedi après-midi discussion générale au « Schmieden » sur les sujets traités; la conférence de M. l'Ingénieur Roussilhe ses conclusions, semblent avoir jeté quelque émoi parmi nos collègues de la Suisse allemande, ceci d'autant plus, lorsque l'Inspecteur fédéral du Cadastre a annoncé qu'il était chargé par le Conseil fédéral de suivre attentivement les progrès de la photogrammétrie, et de présenter en temps opportun un rapport quant à son application aux levés cadastraux.

Notons en passant que des expériences sont poursuivies depuis quelques années en France dans le but de comparer la méthode de levé photo-aérienne à la précision obtenue par des méthodes ordinaires; le territoire de la commune de Vignemont (Oise) d'une surface de 500 ha, a été complètement relevé par

la nouvelle méthode aérienne et les résultats comparés avec ceux obtenus lors d'un levé antérieur par les procédés usuels.

La restitution des 29 clichés, au moyen de l'appareil Rous-silhe qui était également exposé, a donné les chiffres suivants:

Restitution au 1 : 1000 écart moyen 0.25 cm

» » 1 : 2000 » 0.41 cm

Ces résultats sont encore susceptibles d'être perfectionnés à brève échéance; durée de l'opération 2 heures de vol, mais comme auparavant une triangulation et polygonométrie sont nécessaires.

Revenons maintenant à l'Assemblée générale, ouverte le Vendredi après-midi à 4 heures sous la présidence de M. Mer-moud; ce dernier souhaite une cordiale bienvenue à tous les collègues, remercie la section de Zurich-Schaffhouse pour son dévouement, adresse un souvenir ému aux collègues décédés pendant l'année 1922. La séance suit son cours normal, et la discussion s'anime un peu lors du tractanda relatif à l'abaissement des prix; comme cette question intéresse tous les praticiens, il sera bon à l'avenir de consulter auparavant tous ceux-ci, et non seulement certain groupement.

Au Comité central 3 nouvelles figures, ensuite de démission ou non-réélection.

Le soir un grand banquet aux « Kaufleuten » réunissait 128 participants et quelques dames. Au dessert, un bref discours de bienvenue du Président du Comité d'organisation M. Bertsch-mann qui excuse M. le conseiller d'Etat Attiker invité au ban-quet, salue la présence de M. le conseiller municipal Dr. Häber-lin, et en termes sympathiques adresse en excellent français une cordiale bienvenue à nos collègues de France.

Notre Président remercie les autorités cantonale et munici-pale pour l'intérêt qu'elles portent à notre corporation, ainsi que la section de Zurich-Schaffhouse pour son impeccable organisa-tion, et la série des discours se termine par une allocution de M. Häberlin au nom de la Ville de Zurich.

La parole est ensuite aux musiciens, et les amateurs de danse s'en donnent à cœur joie; quelques uns, et non des jeunes, à la vue des danses nouvelles, n'osent se hasarder à tourner une valse. Pendant les entractes, surprises aussi nombreuses que variées; des chanteuses, des comiques, des danseuses, ont

agrémenté la soirée, laquelle paraît-il s'est prolongée fort tard.

Ces deux journées laisseront certainement à tous les participants un agréable et instructif souvenir; la section de Zurich-Schaffhouse mérite de sincères félicitations pour son initiative et son dévouement.

Les « Welsch » comme d'habitude brillaient par leur absence, ce qui nous paraît regrettable; nous voulons bien croire que la dure crise économique ne facilitait guère un si lointain déplacement, et qu'à beaucoup, la langue allemande n'est pas suffisamment familière pour saisir tout l'intérêt de pareilles réunions professionnelles. Néanmoins il nous semble que pour quelques uns, cela eût été l'occasion de revoir d'anciens camarades d'étude, de faire également de nouvelles connaissances, et coopérer de cette façon à la vitalité de notre Société.

*Panchaud.*

## Auszug aus dem Berichte des Bundesrates über die Geschäftsführung des eidg. Grundbuchamtes im Jahre 1922.

### *A. Grundbuchwesen.*

1. Ueber den Stand der Einführung des eidgenössischen Grundbuches haben wir letztes Jahr berichtet; wesentliche Fortschritte sind im Berichtsjahre nicht erzielt worden. Im Kanton Luzern wurde am 29. November 1922 ein Gesetz über die Grundbuchkreise und die Einführung des Grundbuches erlassen; es wird daher in diesem Kanton, der mehrere Gemeinden mit Grundbuchvermessungen besitzt, die Einführung des Grundbuches in Angriff genommen werden können.

2. *Rekurse.* Im Jahre 1922 sind 13 Beschwerden gegen Entscheidungen kantonaler Aufsichtsbehörden über das Grundbuch eingereicht worden (gegenüber 17 im Vorjahre). 12 Beschwerden konnten im Berichtsjahre erledigt werden. Davon wurden 2 abgewiesen, auf 8 konnte mangels Zuständigkeit nicht eingetreten werden und 2 sind zurückgezogen worden.

3. *Anfragen und Gutachten.* Die Zahl der schriftlichen Anfragen aus dem Gebiete des Grundbuchwesens, die von kantonalen Behörden, Grundbuchämtern, Urkundspersonen und andern Interessenten gestellt worden sind, ist gegenüber dem Vorjahre etwas zurückgegangen. Eine beträchtliche Anzahl von